

Nature, Calme et Repos  
Entre Mer et Montagne



Vos Vacances Vertes parmi  
les Ecureuils et les Oiseaux

Herr/Frau

Vence,

## CORSAIRE

# RESERVIERUNGSBELEG FÜR EIN CORSAIRE-MOBILHEIM

Senden Sie uns diesen Beleg bitte unterschrieben und zusammen mit Ihrer Anzahlung zurück.

Ich möchte ein **CORSAIRE-Mobilheim** reservieren:

**VON SAMSTAG**..... **16 Uhr**

**BIS SAMSTAG** ..... **10 Uhr 30**

Für jede Woche ist eine pauschale Anzahlung auf der Basis der aktuellen Saisonpreise zu leisten.

|                           |        |   |                     |
|---------------------------|--------|---|---------------------|
| 200 € X .....             | Wochen | = | €                   |
| + Bearbeitungsgebühr..... |        | = | 20.00 €             |
| <b>Inkl. MwSt.....</b>    |        | = | <u>          </u> € |

### BESTÄTIGUNG VOR DEM

Ich erkläre hiermit, dass ich die Reservierungsbedingungen erhalten und zur Kenntnis genommen habe und dass ich diese akzeptiere und einhalten werde.

AUSGESTELLT AM

IN

GELESEN u. GENEHMIGT, UNTERSCHRIFT

- **KARTENZAHLUNG:** VISA-EUROCARD-MASTERCARD-MAESTRO

Kartenummer - - - - - gültig bis -- / --

+ Prüfnummer (3 Ziffern auf der Rückseite) ---

Einzugsermächtigung der Karte: **DATUM:**

**UNTERSCHRIFT:**

- **ÜBERWEISUNG:** IBAN: FR76 1910 6006 0100 2756 8401 507  
BIC: AGRIFRPP891 – CREDIT AGRICOLE

Aktuelle Fassung vom Dezember 2018

**1330 Chemin de la Sine 06140 VENCE ☎ 0033(0)4 93 58 09 36**  
**www.camping-domainedelabergerie.com - info@camping-domainedelabergerie.com**  
**Pour tout litige seul le tribunal de Grasse est compétent – RC GRASSE B 327015236**

Nature, Calme et Repos  
Entre Mer et Montagne



Vos Vacances Vertes parmi  
les Ecureuils et les Oiseaux

**ALLG**

**JILHEIM**

Corsaire-Mobilheim auf den Platz 181, 209, > 5 Jahre

Die Ausführungen betreffen Stellplätze mit einem Corsaire-Mobilheim (elektr. Ausrüstung: 10 Ampere).

Die Reservierung erfolgt wochenweise von **Samstag**, Anreise zwischen 16 und 19 Uhr bis **Samstag**, Abreise zwischen 9 Uhr 30 und 10 Uhr 30.

Die „**Anzahlungspauschale**“ für die Anmietung des Corsaire-Mobilheims sowie die Bearbeitungsgebühr sind zum Zeitpunkt der Reservierung zu zahlen, der Restbetrag und Kautionen müssen am Tag der Anreise vor der Schlüsselübergabe beglichen werden.

Mit der Bearbeitungsgebühr, 20€, die zusätzlich zur Anzahlung zu leisten ist, wird der Bearbeitungsaufwand vergütet. Sie kann nicht zurückerstattet werden. Bei vollständiger Zahlung des Aufenthaltes bei Buchung werden die Bearbeitungsgebühren geschenkt.

Eine zusätzliche Bearbeitungsgebühr (20€) wird bei verspäteter Ankunft (nach 19.00 Uhr) und/oder ohne Reservierung aufgeladen.

Die Reservierung wird erst mit dem Eingang der Anzahlung verbindlich. Diese muss spätestens **7 Tage nach Empfang des Reservierungsbelegs bei uns eingehen**.

**Sollte die Reservierung weniger als 15 Tage im Voraus erfolgen, ist der Aufenthalt in seiner Gesamtheit mit Kreditkarte zu bezahlen, Angebot 48 Stunden gültig.**

#### **STORNIERUNG IM FALLE HÖHERER GEWALT (Nachweis erforderlich):**

Bis zu 6 Wochen vor der Anreise: vollständige Rückerstattung der Vermietungsgebühr

Weniger als 6 Wochen vor der Anreise: keinerlei Rückerstattung, und der Aufenthalt ist zu bezahlen.

Eine Reiserücktrittsversicherung kann abgeschlossen werden (FFCC).

Besondere Umstände ausgenommen, verpflichten wir uns, Ihren Stellplatz 24 Stunden lang freizuhalten.

Tiere sind aus Gründen der Hygiene nicht zugelassen.

Das Corsaire-Mobilheim ist je nach Pauschale für maximal 2 Personen vorgesehen.

#### **WICHTIGER HINWEIS:**

**DER VOLLSTÄNDIGE BETRAG DER VERMIETUNGSGEBÜHR FÜR DAS CORSAIRE-MOBILHEIM IST AM TAG DER ANREISE ZU BEGLEICHEN**, ebenso die **KAUTIONEN** (Kautio f. Ausstattung + Reinigungskautio). Bei der Abreise werden Ihnen (200 €) vorbehaltlich eventueller Abzüge für Beschädigungen oder fehlende Ausstattung zurückgezahlt und 80 €, wenn Sie das Mobilheim in sauberem Zustand, wie Sie es übernommen haben (einschließlich Endreinigung), übergeben.

Alle Änderungen, die den zu zahlenden Betrag beeinflussen könnten, müssen uns bei der Ankunft mitgeteilt werden.

Es besteht **keinerlei** Anspruch auf Entschädigung bei vorzeitiger Ab- oder verspäteter Anreise.

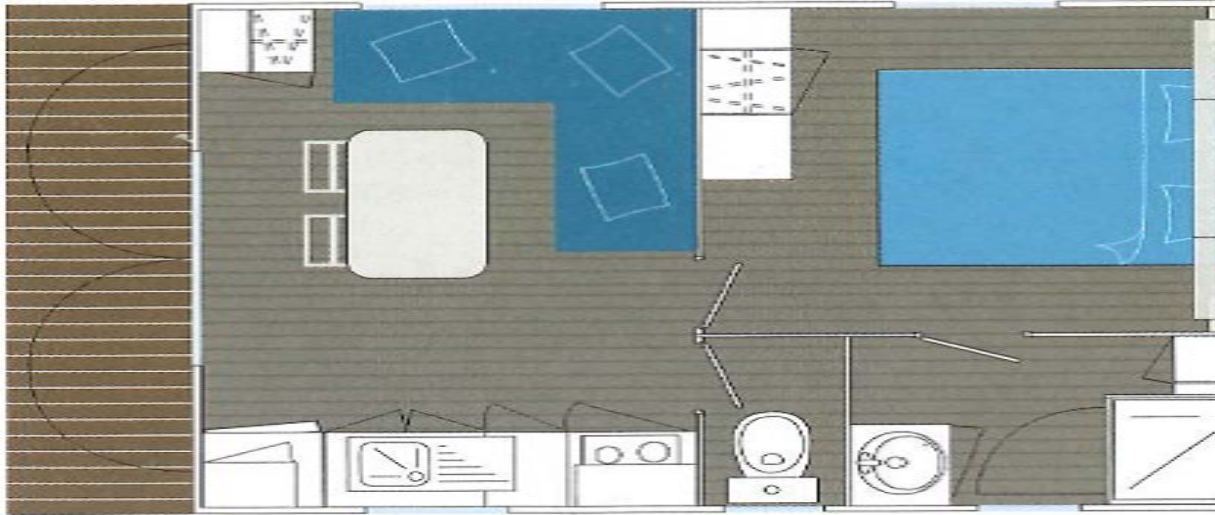
Gerichtsstandklausel: Eventuelle Streitigkeiten werden vor dem Gerichtshof der Stadt Grasse entschieden.

Lieber Kunde,

Diese Ausführungen waren notwendig, um Missverständnissen vorzubeugen. Wir danken Ihnen für Ihr Vertrauen und wir wünschen Ihnen einen angenehmen Aufenthalt voller unvergesslich schöner Momente.

Aktuelle Fassung Januar 2019

**1330 chemin de la Sine 06140 VENCE ☎ 0033(0)4 93 58 09 36**  
**www.camping-domainedelabergerie.com - info@camping-domainedelabergerie.com**  
**Pour tout litige seul le tribunal de Grasse est compétent – RC GRASSE B 327015236**



6 m X 4 m - innen masse 20 m<sup>2</sup> + Terrasse

## AUSSTATTUNG IHRES CORSAIRE-MOBILHEIM

auf den Plätze 181, 209

- |  |   |
|--|---|
| 6 FLACHE TELLER ARCO   | 1 SCHNEIDEBRETT                                     |
| 6 TIEFE TELLER ARCO  | 1 HÖLZENER TEIGSSCHABER                             |
| 6 KUCHENTELLER ARCO  | 1 SCHAUMLÖFFEL                                      |
| 4 KAFFEETASSEN ARCO  | 1 SCHÖPFLÖFFEL                                      |
| 4 STAPELBARE BECHER ARCO                                       | 1 EISWÜRFELBEHALTER                                 |
| 4 SCHÄLCHEN ARCO   | 1 TEPPISCHBÜRSTE + STÄNDER                          |
| 4 GLÄSERNE EIERBECHER  | 1 EIMER 10L   |
| 1 SALATSCHLÜSSEL PYREX Ø 21 cm                                 | 1 SCHRUBBER   |
| 1 SALATSCHLÜSSEL ARCO Ø24 cm                                   | 1 KEHRBLECH MIT GUMMI + HANDFEGER                   |
| 1 TIEFE SCHLÜSSEL Ø 28 cm                                      | 1 KLOBÜRSTE + STÄNDER                               |
| 6 WASSERGLÄSER   | 1 VIERECKIGE WANNE                                  |
| 6 WEINGLÄSER   | 6 KLEIDERBÜGEL                                      |
| 1 GLASKRUG   | 1 TEPPISCH  |
| 6 GABELN Edehstahl   | 1 WÄSCHESTÄNDER IN FÜGELFORM +WÄSCHEKLAMMERN        |
| 6 SUPPENLÖFFEL Edelstahl                                       | 1 KÜCHENABFALLEIMER 15L +DECKEL                     |
| 6 KAFFEELÖFFEL Edelstahl                                       | 1 WEISSE ELEKTR. KAFFEEMASCHINE BOSCH               |
| 6 STEAKMESSER  | 1 MIKROWELLENHERD 20 L                              |
| 1 PFANNE Ø28 cm  | 1 MIKROWELLENHAUBE                                  |
| 1 STAHLTOPF Ø 12 cm  | 1 FERNSEHER + 1 STEUERUNG                           |
| 1 STAHLTOPF Ø 18 cm  |   |
| 1 UNIVERSALTOPF + GLASDECKEL                                   |   |
| 1 SCHÄLMESSER  | <b><u>FREILUFT 2 PERSONEN</u></b>                   |
| 1 KOCHMESSER   | 2 SESSEL  |
| 1 GEMÜSESIEB   | 1 TISCH   |
| 2 SALATBESTECKE  | STAPELBARE STÜHLE                                   |
| 1 UNTERSETZER MELANINE Ø 19 cm                                 |   |
| 1 BESTECKSCHUBLADE MIT 5 FÄCHERN                               | 2 WEISSEKOPKISSEN 60 X 60                           |
| 1 SCHMETTERLING-DOSENHÖFFNER                                   | 2 KOPFKISSENBEZÜGE                                  |
| 1 KORKENZIEHER KOMBI-DOSENÖFFNER                               | 1 MATRATZENSCHONER AUS BAUMWOLLE 160 X 190          |
| <b>Laken, Bettwäsche und Handtücher sind nicht inbegriffen</b> | 1 MATRATZENSCHONER KUNSTSTOFFHÜLLE 160 X 190        |
|  | FLEECE-DECKE FÜR DOPPELBETT 160X190                 |
|  | <b>Am ..... in .....</b>                            |
| <b><u>AUF WUNSCH BEREITSTELLUNG :</u></b>                      | <b>UNTERSCHREIBEN:</b>                              |
| <b>VON BETTLAKEN</b>   | Der Unterschrift muss folgender Vermerk vorausgehen |
| <b>VON HANDTÜCHER</b>  | "gelesen und genehmigt"                             |
| <b>ENDREINIGUNG</b>  |   |
|  |   |

Nature, Calme et Repos  
Entre Mer et Montagne



Vos Vacances Vertes parmi  
les Ecureuils et les Oiseaux

## VERMIETUNG EINES CORSAIRE-MOBILHEIMS

1 Mobilheim auf den Platz 181 > 5 Jahre

### PREISE 2019

Ohne Kurtaxe\*

|   |                           | 2 Personen<br>max. | Woche        | Nacht <7 N<br>Minimum<br>3N | z. Nacht >7N |
|---|---------------------------|--------------------|--------------|-----------------------------|--------------|
| <b>CORSAIRE</b><br>20 m <sup>2</sup><br>Maximum<br>2 Personen | <b>MÄRZ APRIL OKTOBER</b> | 2 Personen         | <b>270 €</b> | 40 €                        | 39 €         |
|   | <b>MAI JUNI SEPTEMBER</b> | 2 Personen         | <b>340 €</b> | 55 €                        | 49 €         |
|   | <b>SAISON JULI AUGUST</b> | 2 Personen         | <b>540 €</b> | 95 €                        | 90€          |

\***KURTAXE:** 0,40 € pro Nacht und Person über 18 Jahre (Für die Stadt Vence)

Der Preis beinhaltet Folgendes: Stellplatz, 1 Auto oder 2 Motorräder, 2 Personen, Wasser und Strom.

Die Vermietung erfolgt wöchentlich von **Samstag** zwischen 16 und 19 Uhr bis **Samstag** zwischen 9 Uhr 30 und 10 Uhr 30.

Eine zusätzliche Bearbeitungsgebühr (20€) wird bei verspäteter Ankunft (nach 19.00 Uhr) und/oder ohne Reservierung aufgeladen.

Für jedes zusätzliche Fahrzeug und jeden zusätzlicher Anhänger wird der entsprechende auf dem Campingplatz geltende Preis berechnet.

#### **BEARBEITUNGSGEBÜHREN: 20 €**

Wenn der Gesamtbetrag bei der Reservierung bezahlt wird, werden Bearbeitungsgebühren geschenkt.

Pauschale Anzahlung 200€ pro Woche, auf der Basis der aktuellen Preise im Saison bei der Reservierung + 20 € Bearbeitungsgebühren. Zahlung per Karte oder Überweisung.

Der Restbetrag + die Kurtaxe sind bei der Ankunft zu begleichen.

Es besteht **keinerlei** Anspruch auf Entschädigung bei vorzeitiger Ab- oder verspäteter Anreise.

#### **KAUTION: 280€**

200 € + 80 € (für die Endreinigung) ergibt 280 € bezahlbar bei der Ankunft. Bei der Abreise werden Ihnen (200 €) vorbehaltlich eventueller Abzüge für Beschädigungen oder fehlende Ausstattung zurückgezahlt und 80 €, wenn Sie das Mobilheim in sauberem Zustand, wie Sie es übernommen haben (**einschließlich Endreinigung**), übergeben.

#### **TIERE** sind in den Mobilheimen, aus Gründen der Hygiene **NICHT ZUGELASSEN**.

Die Mieter können das gesamte Angebot des Campingplatzes nutzen: Kostenloses Schwimmbad (Zugangsbedingungen beachten), Tennis (Auskunft über die Preise gibt das Büro), verschiedene Spiele, Fitness-Bereich und Waschmaschinen (Münzen im Büro erhältlich).

#### **AUF WUNSCH BEREITSTELLUNG :**

|                |             |
|----------------|-------------|
| VON BETTLAKEN  | <b>10 €</b> |
| VON HANDTÜCHER | <b>10 €</b> |
| ENDREINIGUNG   | <b>80 €</b> |

Teilen Sie uns Ihre Entscheidung unter Angabe der genauen Daten Ihres Aufenthalts und der Personenzahl so bald wie möglich mit.

#### **ERMÄSSIGUNGEN ZUR NEBENSAISON JE NACH DAUER DES AUFENTHALTS:**

|            |        |
|------------|--------|
| * 2 Wochen | - 10 % |
| * 3 Wochen | - 15 % |
| * 4 Wochen | - 20 % |

Aktuelle Fassung Jan 2019

Jährliche Öffnungszeiten: 25. März bis 15. Oktober  
Öffnungszeiten des Büros: 9 Uhr bis 12 Uhr 30 und 15 bis 19 Uhr

**1330 chemin de la Sine 06140 VENCE ☎ 0033(0)4 93 58 09 36**

**www.camping-domainedelabergerie.com - info@camping-domainedelabergerie.com**

**Pour tout litige seul le tribunal de Grasse est compétent – RC GRASSE B 327015236**